

# HERALDO DE ALAVES

DIARIO INDEPENDIENTE DE LA TARDE

AÑO XIX

Teléfono núm. 96

Vitoria, Miércoles 13 de Agosto de 1919

Quotado de corresp. núm. 14

Número 7635

## Jesús y los pescadores Un nuevo triunfo de Mariano San Miguel

Le ha referido el D'ario Montañés, que constantemente reata la confirmación del prodigo realizado por el Santo Cristo de Limpia.

Muchas han sido ya las peregrinaciones, numerosas las conversiones, y numerosos también los que declararon bajo juramento, prefiriendo perder la vida antes que desdicharse; pero, sin duda alguna, que la escena en qué actuaron de protagonistas los pescadores vascos que iban a testimoniar su profunda gratitud al Santo Cristo de la Agonía es una de las que más conmueven, quizá por su misma sencillez.

Figuran un grupo de luchadores del mar, hombres rudos, corazones como de niño, almas de fe, de esa fe que no discute, que no investiga las raíces de todo antes que entregarla; se completa, sincera, que buca a Dios y le encuentra...

Entrar en la iglesia, donde se ergüpa una muchedumbre ahislante, atraida hacia el Maestro Divino, como aquellas muchedumbres que le seguían por la campiña de Galilea, ávidas de escuchar su palabra toda misericordia y amor...

Van a dar cumplimiento a una promesa... Honilmente emocionados se acercan a la sagrada imagen... Son hermanos de aquellos pescadores que lo dejaron todo por seguir a Jesús... Son de los humildes, de los pequeños de la tierra, amados con preficción por el Señor...

Y los mirará el Cristo, cuya bendición acuden a implorar?

Quizá con ellos, en el templo, se encuentran afortunados, seguros el mundo: sabios ilustres, poderosos mimados por la suerte... Buscan también ellos la mirada de ese Cristo, Dic-Hombre, tan intensamente amado y tan bondadosamente aborrecido a la vez; diccionario, negada su divinidad, escarnecido y profanado; pero a pesar de todo, solicitado siempre por los humanos cuando se abate sobre ellos la cruz del dolor y bebe el cálix de la amargura.

El divino Crucificado abre los ojos; su mirada se posa «infatigable, llena de una dulzura de cielo, de una misericordia sin límites», sobre los pescadores vascos que, juntamente con otras personas que ven cómo ellos el mismo prestigio, cien de hinjos, su faz contra tierra, arrasadas sus ojos en lágrimas de inmenso gratitud.

El prodigo se realiza. Durante buen rato fija el Maestro bueno, que se compadece de los sencillos, sus ojos divinos en los fieles que lloran y rezan... Después, su rostro se contrae, sus labios se tornan violáceos. Es Jesús, que agoniza... El Redentor, que muere, como agonizó y murió en el Calvario, rebosando amor a los mismos que le habían crucificado...

Los sollozos, las exclamaciones, el terror de los que «ven», llenan el templo... La sagrada interior, que arranca de los incrédulos toda duda, toda vacilación, hace germinar en los creyentes, en los amigos de Jesús, raíces de una voluntad firme de servir mejor a ese Señor que con tanta dureza les ha mirado, con tanta angustia ha vuelto a agonizar...

Sobre los rostros curtidos de los pescadores vascos rebajan las lágrimas... Llevan en el alma alegría y consuelo para toda su vida... Cuando la mira póngase en peligro la barquilla y menace hundirlas en sus entrañas, la mirada de la divinidad del Santo Cristo de Limpia será su amparo, será su fúscia, será su fruto... Y cuando, al fin, llegue para ellos la hora de armar la bandera de la vida y de anclar definitivamente la barca de su creyente de juntas marínas tráquilas, seguros de encontrar allende la tierra la mirada de infalible dulzura de Aquel que se redondeó durante el transcurso de su vida mortal de humildes pescadores y declaró que los pequeños, según el mundo, serían los depositarios de los secretos de Dios...

¡Oh la mirada del Santo Cristo de Limpia! ¡Qué sensación tan honda debe causar! Y qué poco deben de querer de la tierra, los que sintieron piedad sobre ellos estos ojos divinos, que respiran misericordia!

MARÍA DE ECHARRI.

## Día religioso

Mañana celebra la Iglesia, la Vigilia de la Asunción de la Virgen.

Es día de ayuno y no se puede comer carne.

En el xvº de noche marchó a Madrid el veterinario militar don Enrique Ortiz de Landázuri.

En el expreso de noche marchó a Burgos el comandante de artillería don Vicente Abreu.

En el rápido de ayer marchó a San Sebastián, el teniente de ingenieros don Federico Berga.

Al mismo punto el teniente de infantería don Mariano Font.

Después de oírse en esta las fiestas, regresó a Huesca, al empleado del Catastro, don Ramón González Tobillos, querido amigo nuestro.

En el xviº de esta mañana ha marchado a San Sebastián, el oficial de infantería don José López.

Con sus hijos marchó ayer a Limpia, a pasar una temporada, la distinguida señora doña Carmen Basterrechea de Manero.

De Santo Domingo de la Calzada ha llegado la señora doña Petrona Sánchez, viuda de Manero.

EN SAN MIGUEL

La Asunción de Hijas de María celebrará los cultos en el mes de Agosto, con motivo de la Asunción de Nuestra Señora, en la siguiente forma:

Día 15.—Comuniones generales en las Misas de seis y diez y media.

Ejercicio de la tarde a las seis y media con Su Divina Majestad. Exposición y sermon por el señor don Isidoro L. de Arroyave.

Indulgencia Plenaria. Puede ganarse plenaria los días 1, 3, 4, 5, 8, 10, 12, 14, 15, 22, 24, 28 y 29. Son aplicables a las bendiciones almas del Purgatorio.

EN LAS DESAMPARADAS

Ayer comenzó la novena a la Virgen del Tránsito, a las siete de la tarde con cáticos, lectura, exposición de S. D. M. y adoración de la reliquia.

Hoy comienza a la misma hora la novena a San R. que.

Los días de fiesta es la función a las seis de la tarde.

E día 15 por la tarde predicará el presbítero don Miguel de Nicolás.

El Claret, Royal Claret y Diamante de BODEGAS FRANCO-ESPAÑOLAS de Logroño, son vinos Rioja selectos.

«Petrus» de Coupé... Siete de Adana.

«Petrus» de Coupé... Siete de

# CONFERENCIAS TELEFÓNICAS

Madrid.--Provincias.--Extranjero.

## Notas bilbaínas

(POR TELÉFONO)

## El día político

POR TELÉFONO

Madrid, 3 tarde

### En el Gobierno civil.-Las huelgas

El gobernador civil manifestó esta mañana á los periodistas que las huelgas pendientes siguen en igual situación estacionaria.

### La reventa de localidades para los toros

Ha dicho el señor Regueral que ha dictado determinadas disposiciones para evitar que el público sea estafado por los revendedores de localidades para las corridas de toros.

### En la Diputación

Los diputados nacionalistas han entregado al Presidente de la Corporación una moción para que la incluya en la orden del día, que se refiere á un proyecto de ampliación de las carreteras existentes y construcción de nuevas que establezcan la unión de los valles de Orotzco y Arratia, da acuerdo con las aspiraciones de aquellos habitantes reflejadas en el escrito que elevó á la Diputación la junta municipal de Orotzco.

### La próxima Exposición de Bellas Artes

Hoy han llegado á Bilbao don Santiago Rueda, don Luis Bagaria y don Mariano Villa que formarán parte del jurado examinador de obras para ser admitidas en la próxima exposición de Bellas Artes que se celebrará en las escuelas Verástegui de esta villa.

Pasan de relajantes las obras enviadas al examen que tendrá lugar mañana en dicho establecimiento.

### Repetición del pan

En el reparto de pan verificado este mañana por orden del alcalde, han sido decomisados 645 kilos, lo cual demuestra el poco escrupulo de muchos panaderos para enriquecerse y aprovechar el tiempo.

### Lo falso de viviendas.—Mucho gente

fusible en los reportajes y en los dibujos

### El alcalde

El alcalde, lamentándose de que muchas personas se encuentran en la triste necesidad de permanecer en los soportales y en los campos del contorno, ha manifestado á los periodistas que está dispuesto á evitar estos casos, dando una solución efectiva al peligroso problema de la escasez de viviendas y de los abusos de los propietarios, pues no se puede consentir que muchas madres con sus niños tengan que dormir al aire libre.

## Dato 24

La misma casa donde está la Administración de Lotería

### Liquidación

#### ÚLTIMOS DIAS DE VENTA

Relojes pulsera y bolsillo a mitad de su precio. Bolsos plata de ley de 25 pesetas a 15, sortijas, pendientes, gemaños, cadenitas, medallas, collares e imperdibles desde UNA PESETA colares perlas macizos de 30 pesetas a 18 pesetas. Gran surtido en objetos para regalo.

### Liquidación

DATA 24, TIENDA :::

## ¡¡¡AUTOMOVILISTAS!!!!

Con un seguro de Responsabilidad civil en

"LA VASCO-NAVARRA",  
os evitareis los contratiempos, disgustos e indemnizaciones que os producen los atropellos causados por los automóviles de vuestra propiedad.

DELEGACION: Antonio Viñés y de Santos  
HERRERÍA, 1 y 3, 4º

FÁBRICA DE  
ÓRGANOS, ARMONIUMS Y MELÓFONOS  
CASA FUNDADA EN 1924

Habiéndose separado el socio industrial DON SANTIAGO MARTÍNEZ, de la Fábrica de Armoniums, OTANO Y COMPAÑÍA participa a su distinguida clientela que en lo sucesivo seguirá haciendo toda clase de trabajos afines, reparaciones en pianos, armoniums y órganos.

Aviso: Cuchillería, 26, extranque.

### Dr. PARRA Solache

#### OCULISTA

Ex-ayudante del Dr. Laignier (Sucedor de Wecker, de París) del Real Hospital de San Carlos de Madrid; y de los Institutos Oficiales de Madrid y Valladolid.

Consultas diarias para enfermedades de los ojos de 11 a 1 y de 3 a 5.

Salle de la Florida, 24-2º, derecha

### OPCIÓN MÉDICA

Baile, 87-VITORIA

#### BAJO LA DIRECCIÓN DEL OCULISTA

DE ESTA CLASIFICACIÓN DR. PARRA

Ejecución rápida de las fórmulas de los señores Médicos-Oculistas.

Montaje y reparaciones de todo lo concerniente a la ÓPTICA. Completo surtido de

CRISTALES Y ARMADURAS

Artículos diversos de óptica.

GRABACIÓN DE LA VISTA

Conservas Trevijano  
son preferidas a todas.

Quien prueba los vinos de BODEGAS FRANCO-ESPAÑOLAS de Logroño, lo prefiere a todas las comarcas.

## El día político

POR TELÉFONO

Madrid, 3 tarde

### Llegada de Dato

El ministro de la Gobernación señor Burgos Mazo ha manifestado á los periodistas que esta mañana acudió á la estación para recibir al señor Dato que había llegado de Vitoria en compañía del vizconde de Ezra.

### Diputados al "QUINU"

Agregó el ministro que eran numerosos los diputados que habían llegado en el mismo tren, procedentes de diversas localidades del Norte donde se hallan veraneando.

### El fórum económico se aprobará hoy

Dijo el ministro de la Gobernación que espera que en el Congreso habrá número suficiente de diputados para aprobar hoy la fórmula económica.

### La huelga de Corrales

Habló luego el ministro de sus noticias en relación con el orden público en provincias, manifestando que la huelga pendiente en Corrales (Santander), se había agravado por la actitud irreductible adoptada por patronos y obreros.

Atendió el ministro que había ordenado al gobernador civil de aquella provincia que interviniera activamente para hallar una solución, á todo trance, á fin de evitar consecuencias graves que podrían derivarse de este conflicto.

### El fin del trabajo en Irún

Manifestó el ministro de la Gobernación á los periodistas que no tenía conocimiento de ningún incidente en Córdoba, lo cual le hace creer que el gobernador civil de aquella provincia habrá conseguido que los propietarios emprendan obras para rematar la crisis de trabajo que en aquella región deja sentir.

### La constitución al Menaje

Añadió el señor Burgos Mazo que hoy quedará aprobado en el Congreso el Mensaje de la Corona, pues solo faltaba el turno de palabra á los señores Domínguez y Martínez Campos.

### El Palacio

Confirmando las manifestaciones del señor Burgos Mazo, el presidente del Consejo de ministros señor Sánchez de Toca dijo á los periodistas que habían llegado muchos diputados veraneantes para formar el «quorum» y aprobar hoy definitivamente la fórmula económica.

Añadió que dicha fórmula pasará esta misma tarde al Senado, y que mañana recibirá el señor Burgos Mazo el informe del presidente del Senado, que era favorable.

### Los comentarios á la llegada de Dato

Manifestó el presidente que conocía los comentarios motivados por la llegada del señor Dato, de los que dijo que eran infundados puesto que el señor Dato ha venido solamente para el «quorum» de la fórmula económica.

### El conflicto minero de Pardollana

El subsecretario de la Presidencia dijo esta mañana á los periodistas que una comisión de obreros de Pardollana había conferenciado con el presidente señor Sánchez de Toca, exponiéndole el problema de aquella región húmeda en la que existiendo siete u ocho mil obreros, solo trabajan algunos tres mil,

pues muchas minas están paradas y otras trabajan á turno.

Dijo el subsecretario que el señor Sánchez Toca se propone llevar este asunto al primer Consejo de ministros que se celebre.

### Consejo en Palacio

Añadió el subsecretario de la Presidencia que mañana á las diez se celebrará Consejo de ministros en Palacio, bajo la presidencia del rey.

### El Ministro de Fomento y la exportación de carbón

El ministro de Fomento don Alfonso Calderón, al recibir esta mañana en su despacho á los periodistas negó las declaraciones que le atribuyen favorables á la exportación de carbón.

Dijo que en este asunto, él se ha limitado á nombrar una comisión presidida por el ingeniero señor Madariaga para que dicte las medidas oportunas que den solución al problema del carbón.

### Demasiando los cuartos de trigo

Dijo el ministro de Fomento á los periodistas que los momentos actuales los dedica á preparar las bases de reconstrucción nacional en lo que afecta á su departamento.

«Con esto —añadió— caen por tierra todos los comentarios que predicen crisis».

### Las 25 horas a los estudiantes americanos

Mañana firmará el rey el decreto de Instrucción Pública, instituyendo veinticinco becas para estudiantes americanos.

### Invitación al IV

A petición del vizconde de Ez, el ministro de Instrucción Pública, señor Prado Pajac, irá mañana al regio alcázar para invitar al rey á la inauguración del mausoleo regalado á Soria por don Manuel Benito.

### III José Calatayud Subsecretario de Guerra

El ministro de la Guerra ha puesto á la firma del rey un decreto, nombrando subsecretario de dicho departamento á don José Calatayud, que actualmente manda la segunda brigada de la primera división.

### Compañía de los Automóviles de Álava

#### Servicio a Bilbao combinado

con el ferrocarril en Iurreta

**SALIDA DE VITORIA** a las 7'20, para llegar a Iurreta a las 8'35 y seguir en el tren que llega a Bilbao a las 10'50.

**SALIDA DE BILBAO** a las 16'41, llegando a Iurreta a las 19'14, para continuar en el automóvil hasta Vitoria, donde se llegará a las 20'30.

### Collazones de hoy

Cotizaciones del Banco de Bilbao

MADRID

Interior.....	77'50
Exterior.....	90'50
Año tizable 5%.....	98'80
Nortes.....	300'00
Zaragoza.....	315'00
Banco.....	523'00
Azucarera.....	98'50
Cédulas 5%.....	110'00
Banco E. Rio de la Plata.....	335'00
Duro Felguera.....	147'00
Frances.....	68'65
Libras.....	22'72

BILBAO

Banco Bilbao.....	4345'00
Banco Vizcaya.....	1970'00
F.C. Norte.....	295'00
Fuller's Saber Anexas.....	910'00
Explosivos.....	330'00
Duro Felguera.....	147'00
Altos Hornos.....	211'00
Resineras.....	940'00
Marietta Unión.....	1415'00
Marietta Vizcaya.....	1390'00
Cantábrica Navegación.....	75'00
Niviera Iurreta.....	310'00
Niviera Guipúzcoana.....	605'00
Niviera Munda.....	550'00
Nortes 4 1/2%.....	93'00
Alicante E. 4 1/2%.....	90'50
París.....	68'25

## Las Cortes

POR TELÉFONO

5 tarde

### CONGRESO

Se abre la sesión á las cuatro menos veinte.

En los escenarios y tribunas se ve mayor animación que en los días anteriores.

El señor Dato al entrar en la Cámara es saludado por muchos diputados y periodistas.

A requerimientos de estos últimos para que hiciera algunas declaraciones del actual momento político, se mantiene en la más impenetrable reserva.

Entrar en la Cámara los ministros de Fomento y Gobernación.

El diputado señor Lirrey lamenta de los centros clausurados.

T

# HERNIADOS (Quebrados)

**Interesa saber:** Que el reputado y peritísimo ortopédista de Barcelona, con el nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en Vitoria y en el Hotel Quintanilla, únicamente el **SÁBADO DÍA 16** del corriente mes y recibirá a todos cuantos herniados quieran hallar con sus notables aparatos un instantáneo alivio y una curación pronóstica de sus hernias. Estos aparatos que son el bello ideal de todos los pacientes porque dan salud y vida y que no molestan ni hacen bullo amoldándose al cuerpo como un guante, deben usarse todos absolutamente todos cuantos sufran dichas dolencias, hombres, mujeres y niños por ser el remedio verdadero y el remedio único eficaz de todos los herniados. Miles de enfermos agraciados los pregonan, infinidad de eminentes médicos los prescriben como son muchos también los médicos que para supuestas hernias, con gran satisfacción, los usan.

Si se quiere ahorrar salud, tiempo y dinero no debe ni una nadie comprar bragueros ni vendajes de diosa alguna sin antes ver primero al especialista señor Torrent de nombre registrado.

Audícid siempre a dicho especialista, no dejéis de visitarle y tendréis muy presente que estará en Vitoria y en el Hotel Quintanilla únicamente el Sábado día 16 de Agosto.

NOTAS. En Haro el día 13, en el Hotel La Adela. En Bilbao el día 14 en el Hotel Góñi. En San Sebastián el día 15, en el Hotel Suizo. En Pamplona el día 17, en el Hotel San Julián, donde así mismo podrán visitarla todas cuantas personas lo deseen, desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde solamente.

ADVERTENCIA: Se recomienda el más grandísimo cuidado en no equivocarse con otros anuncios que por llevar nombres parecidos o iguales podrían confundirse con esta reputada casa y para evitarlo, sépase pues que, todo anuncio que después de la palabra Torrent no diga nombre registrado, no es ni pertenece en nada ni para nada a esta tan acreditada casa TORRENT, nombre registrado, hoy que buscar y audícid siempre por lo tanto al ortopédista Torrent de nombre oficialmente registrado.

11-12-13

## Traspaso y venta de casas

Por retirarse sus dueños, se traspasa el Casal Imperial y se venden dos casas situadas en la calle Rioja, número 22 y Plaza Nueva 5, respectivamente.

Darán razón don Francisco Valdecantos, Café Imperial.

9005

## Pérdida

Se ruega a la persona que hubiera podido encontrar un bolillo de monedas con aplicación de plata, que se perdió el Jueves en la calle de la Estación o Café Suizo, se sirva entregar en el Paseo de San Francisco de Vitoria 2, 3º, donde se le gratificará.

## Academia de Contabilidad, Caligrafía,

### Taquigrafía y Mecanografía

Preparación rápida y práctica para el ingreso en toda clase de oficinas por los señores Romero y Gatell.

FLORIDA, 42, 1º

## CASA IBARRA

Fundada en 1870

Grandes almacenes de confección para caballeros y niñas con sección especial para la medida.

Precio fijo.—Ventas al contado

Plaza Nueva, 29 y Plaza Virgen Blanca, 9

## Interina

que sepa cumplir con su obligación.

I formes en este periódico.

1128

## Espíque Blanqueador

### Fueros número 17, Vitoria

Esta casa es especial para toda clase de restauraciones en dorado, en objetos antiguos, como también fabrica marcos y óvalos y cornucopias en dorado limpio y patinado en todos los estilos propios para pinturas al óleo en tablas y cedres y óvalos para miniaturas y fotografías y lienzos y molduras especiales para marcos económicos.

Fueros 17, Vitoria.

Esta casa se encarga de embalar y facturar todos los encargos que se le confien.

## HERALDO ALAVES

Precios de inserción de esquelas

En 1ª plana a tres columnas	55 pesetas.
Id. a dos	40
Id. a una	25
Id. a tres	35
Id. a dos	25
Id. a una	15
Id. a tres	20
Id. a dos	15
Id. a una	10
Toda la 1ª plana	500 pesetas
Media id.	375 id.
Cuarto id.	225 id.
A los suscriptores se les hace un 10 por 100 de rebaja.	

Tarifa de Anuncios

En 1ª plana a 0'75 céntimos línea	
Id. a 0'35	
Id. a 0'10	
Id. a 0'06	

Se hacen descuentos de 15, 20 y 30 por ciento en anuncios por 3, 6, y 12 meses.

Precios de suscripción para fuera de la capital

Un año.	16 pesetas
Seis meses	8
Tres	4
Suscripción para Vitoria	125

## Museo de la "Buena Prensa,"

### Periódicos y revistas de suscripción

y venga en este kiosco

- El Correo Español.—Madrid.
- El Debate.—Madrid.
- El Siglo Futuro.—Madrid.
- El Eco del Pueblo.—Madrid.
- Los Niños (revista infantil).—Madrid.
- Juventud Española.—Madrid.
- El Correo Catalán.—Barcelona.
- La Hormiga de Oro.—Barcelona.
- El Amigo de la Juventud.—Barcelona.
- El Social.—Barcelona.
- La Trinchera.—Barcelona.
- La Gaceta del Norte.—Bilbao.
- El Pueblo Vasco.—Bilbao.
- El Solar Vizcaíno.—Bilbao.
- El Pensamiento Navarro.—Pamplona.
- El Castellano.—Burgos.
- La Información.—San Sebastián.
- El Universo.—Madrid.
- La Lectura Doméstica.—Madrid.
- La Semana Católica.—Madrid.

El reputado y peritísimo ortopédista de Barcelona, con el nombre oficialmente registrado, señor Torrent, estará en Vitoria y en el Hotel Quintanilla, únicamente el **SÁBADO DÍA 16** del corriente mes y recibirá a todos cuantos herniados quieran hallar con sus notables aparatos un instantáneo alivio y una curación pronóstica de sus hernias. Estos aparatos que son el bello ideal de todos los pacientes porque dan salud y vida y que no molestan ni hacen bullo amoldándose al cuerpo como un guante, deben usarse todos absolutamente todos cuantos sufran dichas dolencias, hombres, mujeres y niños por ser el remedio verdadero y el remedio único eficaz de todos los herniados. Miles de enfermos agraciados los pregonan, infinidad de eminentes médicos los prescriben como son muchos también los médicos que para supuestas hernias, con gran satisfacción, los usan.

Si se quiere ahorrar salud, tiempo y dinero no debe ni una nadie comprar bragueros ni vendajes de diosa alguna sin antes ver

primero al especialista señor Torrent de nombre registrado.

Audícid siempre a dicho especialista, no dejéis de visitarle y tendréis muy presente que estará en Vitoria y en el Hotel Quintanilla

únicamente el Sábado día 16 de Agosto.

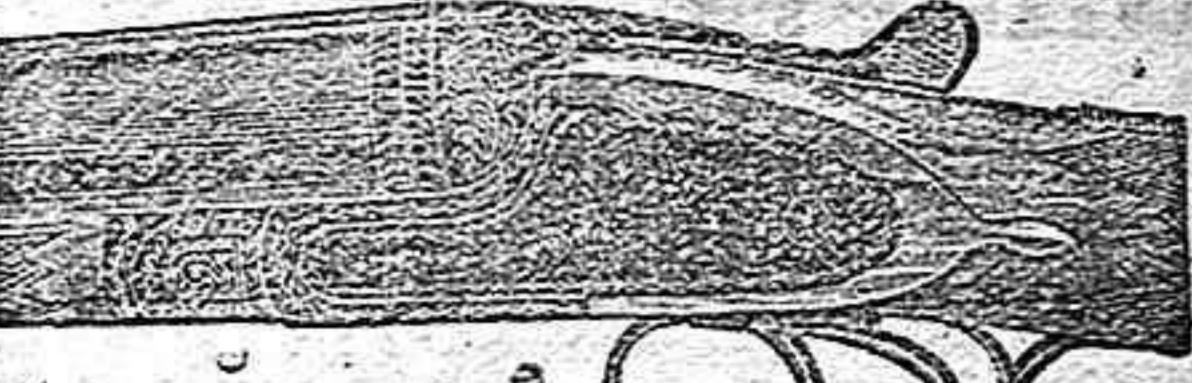
NOTAS. En Haro el día 13, en el Hotel La Adela. En Bilbao el día 14 en el Hotel Góñi. En San Sebastián el día 15, en el Hotel Suizo.

En Pamplona el día 17, en el Hotel San Julián, donde así mismo podrán visitarla todas cuantas personas lo deseen, desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde solamente.

ADVERTENCIA: Se recomienda el más grandísimo cuidado en no equivocarse con esta reputada casa y para evitarlo, sépase pues que, todo anuncio que después de la palabra Torrent no diga nombre registrado, no es ni pertenece en nada ni para nada a esta tan acreditada casa TORRENT, nombre registrado, hoy que buscar y audícid siempre por lo tanto al ortopédista Torrent de nombre oficialmente registrado.

11-12-13

## CAZADORES



ESCOPETAS FINAS DE CAZA A TODA GARANTÍA

Cañones finísimos de marca

EXPOSICIÓN DE MODELOS

DE LA

FÁBRICA de Joaquín Fernández  
DE BILBAO

EN LA SASTRERÍA de HIPÓLITO SAEZ

CALLE DE DATO, NÚM. 23

## Riquieres de coches

Desde esta fecha queda abierta al público la cochera de la Fonda de la Viuda de Eguiluz, Constitución 13, para el alquiler de coches para paseos, bodas y bautizos.

Salidas de Vitoria

A las 7'45 de la mañana y 4'15 de la tarde para llegar a Bilbao a las 10'37 de la mañana y 7 de la tarde respectivamente.

El servicio de las 4'15 enlaza con el tren en Lemona.

Salidas de Bilbao

En los trayectos que salen de la Plaza de Arriaga a las 8'37 de la mañana y 5'7 de la tarde para llegar a Vitoria a las 11'45 de la mañana y 8'15 de la tarde respectivamente.

Administración.—En Vitoria, Fuerzas 7 y en Bilbao, Plaza de Arriaga despacho central de los ferrocarriles Vascongados.

Subasta de casas

El dia 21 del corriente a las once de su mañana se venderá en la oficina del Procurador Santamaría, Cercas Altas 11, las casas número 3 de la calle Kiki y número 1 de la Plaza de las Desamparadas.

Pliego de condiciones en la misma oficina.

9-12-14 16-19 y 20

## VENTA DE COCHE

En 700 pesetas vende el Procurador Santamaría un bonito coche completamente nuevo.—Cercas Altas, 11.

Tartamudez

DATOS.—Vitoria

Y VIDAL Y GRIERA

Importación y Exportación

Fontanella, 8.—Barcelona

Infermero: FEDERICO LOSL.—Vitoria

La Higiénica

Agua Vegetal de Arroyo, premiada en varias exposiciones científicas con medalla de oro y plata, la mejor de todas las conocidas hasta el día para establecer progresivamente los cabelllos blancos a su primitivo color: no mancha la piel ni la ropa. Se expende en perfumerías y peluquerías de Madrid y provincias.

Laramendi Hijos.—Dato, 9.—Vitoria

Modista

Fueros 11, 1., izqda.

Alpargatas

Regalo a mis clientes 250 pesetas

Esta casa es la que vende las alpargatas de 10 a 30 centímetros más baratas que otras casas.

Esta casa todo trabaja con materiales de primera:

Nota.—En agradecimiento a mi numerosa clientela por cada par que se compre en esta casa se dará un vale con su número que servirá para el sorteo de navidad y cuyos vales que tengan los números igual a los seis primeros premios del sorteo obtendrán los siguientes regalos:

1º premio 100 pesetas

2º premio 50 pesetas

3º premio 40 pesetas

4º premio 20 pesetas

5º premio 20 pesetas

6º premio 10 pesetas

Hipólito Ruiz, Portal del Rey 21, alpargatería.

9-12-14 16-19 y 20

Sordos jóvenes

(De 8 a 16 años: son curables

el 97 por ciento.)

Sras. SORDAS

Edad Curación Mejoría Incurabilidad

De 5 a 15 años 90 9 1

> 15 a 42 1 25 20 5

> 40 a 65 66 24 10

Sordomudos

(El 50 por 100 aprenden a hablar claramente valiéndose del oído)

Escríbale al Instituto de Tostadoras y 10.1



## Correspondiente directo de las marcas GRAMÓFONO Y ODEÓN

Últimas creaciones por los mejores  
artistas del mundo  
Repertorio interminable  
Catálogos y audiciones gratis

**BAZAR MENDIA** Plaza Nueva, 26-VITORIA

## Águas y Balneario de Cestona (Guipúzcoa) (Cortesía de España)

Únicas para el Higado, Estreñimiento, Disentería, Neurastenia y Artritis. Se venden embotelladas a 125 pesetas, en Farmacias y Droguerías. Temporada oficial 15 de Junio al 30 de Septiembre. Después de la temporada oficial, 6 sea desde 1.º de Octubre próximo, continuará abierta la misma Hotel Casa de Navarra a precios más económicos. Horarios: Línea del Norte, Estación Zumárraga, y Línea de San Sebastián a Bilbao. Estación de Álava. Pedido de antecedentes a la Administración de Cestona.

Únicas para el Higado, Estreñimiento, Disentería, Neurastenia y Artritis. Se venden embotelladas a 125 pesetas, en Farmacias y Droguerías. Temporada oficial 15 de Junio al 30 de Septiembre. Después de la temporada oficial, 6 sea desde 1.º de Octubre próximo, continuará abierta la misma Hotel Casa de Navarra a precios más económicos. Horarios: Línea del Norte, Estación Zumárraga, y Línea de San Sebastián a Bilbao. Estación de Álava. Pedido de antecedentes a la Administración de Cestona.

## La Unión y el Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS  
AGENCIAS EN TODAS LAS PROVINCIAS DE ESPAÑA  
IBERIA Y PORTUGAL

50 AÑOS DE EXISTENCIA  
Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios  
Seguros de valores.—Seguros contra accidentes  
CAPITAL SOCIAL 11.000.000 DE PESETAS ESCRIVENAS

Subdirector en Alava  
**J. A. Quiroga**, Plaza del General Loring 6-2.º

## Sociedad Española de Pathéfones y Discos Pathé

Los discos PATHÉ se tocan sin aguja, lo cual representa una economía y comodidad. El zafiro no se cambia ni echa a perder los discos. Operas—Cantos flamencos—Valses—Polcas—Tangos—Pasodobles—Jotas—Recitados—Fados y Cuplés por los mejores artistas del mundo, Bandas y Orquestas.

Depósito: LARRAINHORI HERMANOS.—Dato, 9.—Vitoria

## GRANDES TALLERES DE FUNDICIÓN Y CONSTRUCCIONES METÁLICAS. MAQUINARIA EN GENERAL.

Hornos giratorios de panadería con tiros directos, dotados de últimos adelantos y de grandes resultados. Especialidad en Turbinas Francis y Pelton, Carreras-cubas de riego. Grillas y montacargas. Compresoras para canales. Armaduras para cubiertas. Llaves de paso y grifería de bronce. Martilllos de plomo de aire comprimido, Tupis, Molinos harineros. Sierras de cinta con armazón de madera. Sierras de cinta con armazón de hierro. Carros para sierra. Prensa de fricción de todos los tamaños. Tijeras para hierro. Máquinas aplanaadoras. Telares para fabricantes de sacos. Tornos para madera. Monturas para piedra de esmeril. Barrenos para madera. Hojas de sierra.

Grandes existencias en poleas de madera. Aceites. Grasas. Correas. Cojinetes de engrase automático y de bolas. Ejes de transmisión. Servicio de soldadura autógena. Talleres y Oficinas, Florida, 56 y 58. Almacenes, Fueras, 21, bajos. Teléfono, número 136. Presupuestos gratis.

Arangui y Navarro.—Vitoria

## "La Electricidad," S. A. SABADELL

Dinamos y Alternadores, Electromotores, Transformadores, Grupos Hidro-Electrónicos para usos domésticos y toda clase de aplicaciones.

Representantes en Alava y Vizcaya: SUAREZ Y GARRE.—Ercina, 24.—BILBAO.

Depósito en Alava: ARANGUIZ Y NAVARRO.

## LONGINES

el mejor reloj de precisión

De venta en todas las buenas relojerías.

¡¡Estrenadas!!



### Polvos de Cassia RICHELET

Laxativo líquido y agradable, bien purificante de rápidos efectos y sin cáticos, lo conseguirla.

Depósito en todas las Farmacias y Droguerías.

Laboratorio L. Richet, de Suzia, 6, rue de Reffort, Bayonne (Francia).

## "La Exportadora"

FÁBRICA DE LUMAS, ESPEJOS, MARCOS Y MOLDURAS

Lumas en blancos y plateados de grandes dimensiones para encuadres, espejos y molduras.

Lumas biseladas y grabadas.—Lumas biseladas.—Lumas de segunda, finas y ordinarias.—Espejos de todas clases.—Marcos con ornamiento y decoración.—Molduras.—Vidrios, impresos y de colores.—Vidrios del país y extranjeros.

VITORIA

Adquiera Vd. un Kodak. Con él podrá obtener mil encantadoras fotografías en su jardín, en el campo, durante sus excursiones, y todas le hablarán, en años venideros, de horas felices.

El manejo del Kodak puede Vd. dominarlo en media hora. No hay necesidad de cuarto oscuro para ninguna de las operaciones del Kodak, incluso el revelado. Hay Kodaks de todos precios, desde 48 pesetas en adelante. He aquí algunos de ellos:



También hay Brownies para los niños, desde 13 pesetas hasta 100 pesetas.

De venta en las Droguerías de Julio Revira, Plaza Nueva, 5, y Donato Arango. Date, 20.

Lleve V. un Kodak Consigo Siempre.

## Azpiazu H.

EN TRASLADARON A

San Prudencio números 7 y 7 bis

Y ORGANIZAN

GRANDES PABELLONES

para Exponer sus

## Muebles de lujo y económicos

Precio fijo. Ventas al contado

Casa de las más importantes en su ramo

## ARMERÍA

DE

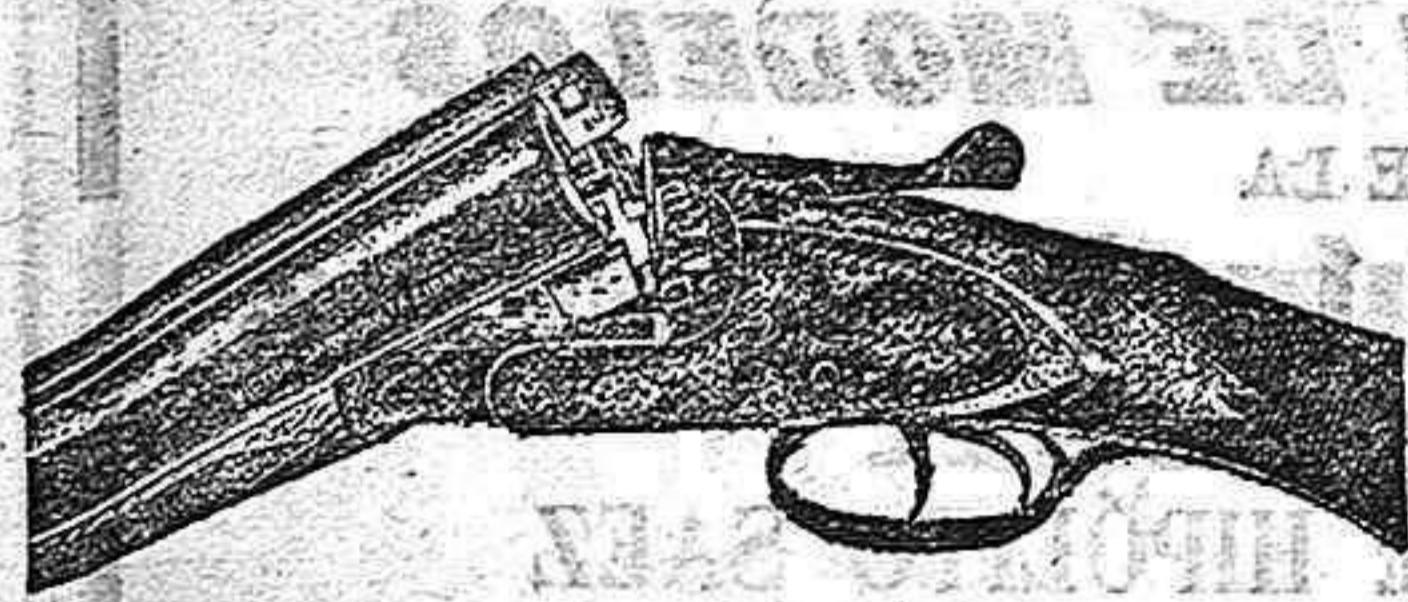
## Zulaica

(frente a la Plaza de Abastos)

Gran surtido de escopetas finas, de las marcas más acreditadas, con cañones de marca.

Gran novedad de escopetas, especial con un disparador y dos tiros, con cañones suecos, martillados de un Bloc.

Gran surtido de revólveres y pistolas automáticas, cartuchos cargados y vacíos y toda clase de accesorios de caza.



## ELIXIR ESTOMACAL

• de Saiz de Carlos (STOMALIX) •

Es recomendado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del estómago.

## ESTÓMAGO E INTESTINOS

el dolor de estómago, la dispepsia, las acedias, vómitos, inspección, diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.

De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30, MADRID, desde donde se remiten folletos a quien los pida.

## Caja de Ahorros y Monte de Piedad de la Ciudad de Vitoria

La Junta Directiva de esta benéfica institución, que cuenta sesenta años de antigüedad, ha acordado lo siguiente: a) La tasa de interés anual, que actualmente es del 4%, se establecerá en el 3%. b) Los intereses acumulados devengarán también interés.

Las imposiciones especiales a una edad rendirán el 3% por 100 (trescientas y cinco) pesos.

### PRÉSTAMOS Y CRÉDITOS

Se anticipa dinero a modo de interés y en condiciones de mejorabilidad, para préstamos y créditos hipotecarios. Préstamos y créditos con garantía de valores públicos, mercancías y demás.

Préstamos y créditos a particulares. Préstamos y créditos a Ayuntamientos. Préstamos y créditos a Gremios, Sindicatos Agrícolas, Grupos de Trabajo y Obreros. Préstamos sobre muebles. Préstamos sobre sueldos. Préstamos sobre alquileres, ropa, etc.

Del Capital Propiedad de los impuestos, responden.

Los valores en Cartera, la existencia en cuenta corriente con los Bancos y en Caja de los bienes inmuebles propios de la Institución y el Capital propio de ésta, están garantizados, además, por los bienes propios de la Ciudad de Vitoria.

La Junta Directiva de esta Caja, que funciona bajo el protectorado del Gobierno de la República, estudia la reorganización de servicios y ampliación de los mismos, aspirando a ensanchar la estera de acción de esta Institución tanto en el campo económico como en el social con la ayuda y confianza de sus impuestos.

### HORAS DE DESPACHO

Días laborables: Mañana.—De nueve a media noche y media.

Tarde.—De tres y media a cinco y media.

Para consultas e informes, visítenos el Director Gerente, don Miguel Fernández.

Vitoria 22 de Enero de 1918.—Por la J. D. de la C. de A. y M. de P.—El Alcalde Presidente, Guillermo Edo.

LINEAS DE DESPACHO

Días laborables: Mañana.

Tarde.—De tres y media a cinco y media.

Vitoria 22 de Enero de 1918.—Por la J. D. de la C. de A. y M. de P.—El Alcalde Presidente, Guillermo Edo.

## Pianos y Armoniums

Marcas nacionales y extranjeras

Representante exclusivo de los más rivales pianos

### Marca CUSSÓ

Toda clase de música religiosa y profana.

Pianos-Pianolas de sonoridad y claridad extra, últimos modelos.

Accesorios para toda clase de instrumentos.

Gramófonos y Amphionos marca Compañía Francesa y Odeón y toda clase de discos. Audiciones a todas horas. Pidan catálogo.

ALMACENES Y REPARACIONES DE PIANOS Y ARMONIUMS

En Almacén de Málaga

**EDUARDO PÉREZ** Plaza Nueva, 32

VITORIA

## Servicio de la Compañía Ibercálida

LÍNEA DE BUENOS AIRES

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires, comprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 5.

LÍNEA DE NEW YORK, CUBA MÉJICO

Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 25, de Málaga el 26, y de Cádiz el 28, para New York, Habana, Veracruz y Puerto Rico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 28 de cada mes.

LÍNEA DE CUBA MÉJICO

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 15, de Santander el 16, de Gijón el 20 y de Santander el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 21 de cada mes para Coruña y Santander.

LÍNEA DE VENEZUELA COLOMBIA

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 12 de Málaga y el 13 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y gerencia de la costa occidental de África. Regreso de Fernando Poé el 2, haciendo las escalas de Garachico y de la Palma en Indias en su viaje de ida.

LÍNEA DE FILIPINAS

Una salida cada 44 días arrancando de Barcelona para Alejandro (fiscalitario), Manila, Suecia, Colombo, Singapur y Manila.

LÍNEA DE FERNANDO POÉ

Servicio regular saliendo de Barcelona el 1, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Gijón el 7, para Tanger, Casablanca, Marakech, Casablanca, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y gerencia de la costa occidental de África. Regreso de Fernando Poé el 2, haciendo las escalas de Garachico y de la Palma en Indias en su viaje de ida.

LÍNEA DE BRASIL-PLATA

Servicio mensual saliendo de Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Vigo y Lisboa (fiscalitario) para Río Janeiro, Santos, Monterrey y Bremen Aires, comprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo, Santos, Rio Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Santander y Bilbao.

Este servicio ademá s asume cargo de las condiciones más favorables, y paralelos y paquetes que garanticen el mejor servicio.

Este servicio ademá s asume cargo de las condiciones más favorables, y paralelos y paquetes que garanticen el mejor servicio.

Todos los vapores tienen Voleganz sin billete.

Agencia: Barreras, 1.—Escritorio

## ¿Acontecimiento?

Abogados, Políticos, Diplomáticos, Periodistas, Estudiantes y hombres todos de cultura, necesitan el texto íntegro castellano latino del nuevo Código de Derecho Canónico.

Lleva aclaraciones e Indices completos de Cánones, palabras y materias por don Torrubiano Ripoll. El mejor y el más económico que existe.

Los encargos a J. LINACERO.—FUEROS, 1 y BARRERAS, 2.—Vitoria.

En dicha casa existen obras de P. Maroto, Dalmacio Iglesias (Fascículo 2.) y P. Ferreras, Santa María, etc., etc.

Papeles Tela Imperial en rollos.